



中国: H7N9 安徽省蚌埠市で患者 1 名

全球流感资讯网 www.flu.org.cn 2017-06-01 23:51 来源: 安徽省卫生计生委

安徽省における H7N9 鳥インフルエンザは高度に散発化、さらに下降の趨勢にある。2017 年 05 月 8~26 日の間に、安徽省では患者が一人も報告されていない。05 月 27 日に、蚌埠市で 1 名が報告されたが、現在積極的な治療を受けている。

05 月 26 日、安徽省 H7N9 予防管理活動リーダーグループは会議を開催し、予防工作についての研究を行うと同時に、安徽全省における活禽市場の即日開放を決定、各地関連部門に対しては、聯合予防聯合制御と流行のモニタリング、患者の早期診断早期治療、活禽市場の消毒管理、健康教育などの継続を予防した。

China: H7N9 Bengbu of Anhui Reported a Case of H7N9

Anhui's H7N9 avian flu case is decreasing day by day. During May 8 to 26, 2017, there was no patient reported. Though one (1) case was reported in Bangbu city on May 27, the patient is receiving vigorous treatment.

Age: **Secret**
Sex: **Secret**
Surname: **Secret**
Residential place: **Bangbu city in Anhui Province**
Day of Onset: **Secret**
Day of Diagnosis: **May 27, 2017**
Date of Death: ---
Exposure history: **Secret**
Occupation: **Secret**
No. of Close Contacts: **Secret**

Anhui provincial H7N9 Prevention/Control management leaders' group has held a meeting. Together with the study for preventive works, the meeting decided re-open of live poultry market all around the province, and requested all the relevant departments to continue prevention/control and monitoring, the earlier diagnosis and earlier treatment for the patient(s), the sanitation of the markets, health education.

<http://www.flu.org.cn/scn/news-19454.html>

..... 以下は中国語原文

中国: 安徽省蚌埠市报告 1 例 H7N9 病例

全球流感资讯网 www.flu.org.cn 2017-06-01 23:51 来源: 安徽省卫生计生委

安徽省 H7N9 疫情呈高度散发和进一步下降趋势。5 月 8 日至 26 日, 安徽省无 H7N9 病例报告。5 月 27 日, 蚌埠市报告 1 例 H7N9 病例, 正在积极救治中。

5 月 26 日, 安徽省 H7N9 疫情防控工作领导小组召开会议, 研究部署防控工作, 并发出通知, 决定即日起开放全省活禽经营市场, 要求各地和各有关部门继续做好联防联控、疫情监测、病例早诊早治、活禽经营市场消毒管理、健康教育等工作。

相关链接

<http://www.ahwjw.gov.cn/wsyjc/gzdt/201706/bbe83d29aa7049d99db0b89b6a8ca18f.html>